海 工各盟以英照閱海關係 辦送加致報外 刑版中有各商裁不可取論

盆均恐

面己後

商細爭

盘心先新 跨核閱印

校時實

不未报

姓久册

臺早出

播己售

精洁最

求日本

精來館

校時者

前有所

者人卻

所到電

沽本程

之髂册

册問號

尤沽礦

膔

贈爱精

再

1

有 I

選精

本者所印

館請有就

告移號

玉碑

至編算

本次不

鹽印無

稱

當 欲加是

以

者

者

酒 一

且做

急清

印西西疆刊紙情也四字很容 学文人活印各工除如學 館 **格登自登成聚世本刊各寫印號** 九 十 二百 大字牌字警機本口外外諸新 **小**均印及籍器從報望學程語 器刑藝式件待國常報可閱讀 均印基花並與採州昭高本拜 用並精邊有 精有所等英各釘外帶衣者日 工石有延國官書復費館無出

原但數報文於消館佈種各工

稿來更關以人人所所書體緞

收稿須後及而心脊有籍交絶

也與真諧離始附利、項售現並

本脊里來解其否擇甚響上有

他妈ዀ札 老者 亦其相目海文

灣不後尚 概認 須有宜 叧

不日

及

面其具

世

変

Ŀ

其軍

#

Ħ

英京

合然

不電

F 廷

重 臣

報云

夏

伊葛

於睢

胡在

底下

難順

本院

内對

角泉

不安本

在院所

有 À

院

堋

曾

也

之旅數彼入 期而倍立版

方令不

漚

拁

內

殿去者此

不虧逾費錄脊原價其由延

支後者來各出字倫

第牌門口虱巴舊在設開鹽本)

白能敢祈不罵無關再行到書 **练二字每出一日隔缩半字有後日次仙一字每《三拜就二十月八年四十九百八千一英大》日首白告凡倘五號每島**眾元一月每厦報 聞報

伏無自則不恃人電在無軍勝 等日修夜乘不師兵豫關兵城相 人好還人得內論試告額借從中罪一必彼義譽 之信高論 **乞日和尚憤護多所勝在退預** 之不無數之場無一若朝 **侯敢人此危如禦十自其多而敗處降艦持安塡理嗣言之** 之正怯大而古敵艘不獨加不機必如日至能胸徵之則也 之精難已以肯報積南兵於抗以便足在又日觀說問 具長指可輕線到慮人兩結我視其耶中如在此昨 日立率鱼圆殆之後局哉日私亦 高之所國旗欲數 首高 聖靈的萬待夫成手勢自不平後有之局由岸所係益已 主真而直且內勝如必今復愚已客强外順華聞 仁櫬羅抵日無不是悉日反日夫來抽之逆軍北 **乞椒扶人裕相安索爲然是所坐民人之亦洋得見乃** 不降已桑素財讓得敝然後猶謂談以亦 己師勝 菹 為論室分無之敗謂賦今謂未結者當無有 民其欲攻忠方不之收即之此局曰兵不所之 甚不招長義外相結合將肩日者論者力不可 當無有勝船即 者力不可攻牙 豈觀其言同知長山非閱 自于但守兵崎 之無穀局餘其功人 公則神氣軍徒所繼陸克自以報士其其 我临之我逼 調束運輸法民戶兵的恃幸盡地奏謂日牘氣無理軍製戰 京京之身軍不任心橫敗之虛日起軍惟强本能已理自此其殲中西結無為可意換演勢繼橋本領兵是雄强李不者足大炮厥朝報 被不鳴散各麼又之府國海日非預傳珠至以與臺數其復張加口民誰氣庫之中人大朝相智我勝日據千 裁兵即以據窮背實支兵戰夜加鮮之褒中之去的預內其財楊無和不艦耶懲之言行國故 兵馬而觀京 言唯學不其亂要盡腹勇外惜禽自創事日軍忍能若捲海前來 即聽若不而起長變戎之中螳而素足國國道可向往華又郵內 干價減首關必荷心乾磨獸性平出不以忍皆而軍復 **並尾直生戈况馨當雜溫其師與直乃捷不在壞各日** 奏後必宜國交入然執職辦車之强夸以日為始耳利日其信本凱振須與此攻斯後安事論臨衛士匹不太中人士之時世 須與收攻斯後全事的鷄使其張平本壯命夫者勝座所兵數被入當時我爲一需卵無觀之厥開曲将日是之船紀翰 居立版此日中王開誠擊瞧紀氣難戰爲出本豈也發華寇 不適賠約圖勢本國前則非石類夫必將則老師圖盡更其遠策償勒誠窮外乘矚貿易再豈高使使已我我高由觀機 力無此則易易與遂魔俯朝一壯之之於非督報順 肯將詹竭救時柵不且我能藐首鮮輕而軍事 之接立除通國國降視帖全示彼士一 之法華

君做兵球然秋之關而就中背心我耳境戰老無味利京軍多我

力
室
則
更
報
所
函
勢
有
弧 勢有運 願相不透陳 閱示每年今催 報前 不積當收 不將欠收機 務諒報者取懂 君 及 紙亦上 子苦停怨平 其東 一年啟 各更再律報者 育此交價各 此投告來之单 苦菌 蓋期 a 衷本業 系 新 新 記 大 有 君 並州既各学 不有多 多堆 閱 閱 即日路樓 釐乃累 **印各滋器者** 綠埠重 君 更祈愍 是 之器須即惟本 貼本報 為函 致寄藏於 賠本費上各 館 其华外 **战**囑勢年华 寄更之 柠 苒 屬報未 觀 為紙難價數 補前支禦有 白往倘發代 至 者仍等理 一遷本梓 信紙延館附

為漢僧 拜令仍如惠

取倍以舊寄用

行 是亦 退運 執費 官勝 中乎像醋戈不在相波與弱亦 則各概著 該之報 黃有 田呂 起 £ 少斯牛百頭 半期 實體所不 一個數學前途來 一個數學的途來 一個數學的途來 一個數學的 東 做人 路 內 可俄 有 孤 壁 딞 必用 之吹求 大百 **英路報** 輪 强 知者 滿 骨調 英京 立 蒙有打 Ħ 日華 說如 與 報 見 報 旗牌 Ī 起縱 目光 大十 Ħ 糖 談測勸 M 将戎 高 因 安肯 然 翻 所 報 1 争時之事 之使肺肪 麗 火紫練聞 謀 遙 四 專心依肝其於 為大清 K 法 供繳 퐆 投定 萬 东 粿 可 網 曾 不 處 外國 個 野故 無事論 胙 訪 出〇此前 人早窺日 乗機出 ○高麗一 以略〇 信 隊 H **要隘可** 四此中事勢顯示 一枚若有更變式 一枚若有更變式 人 ○ 作後質蘭莪末信 至 大住屋 不 某網 謂 不復) 作荷 體項十 融 儘 昔 蕃 昨接實驗 = 商序出 進 程言住巴 曱 矣中 逐求售某固常由網路 不信云該處納谷運岫 三人均輕荷官移定點 加甲等速 三 守難有理 仗數調 一人 頭 兩因 Ħ Ħ 萬大 尚宋 駐 **連枚官侍郎有斯語也更變之端則我英國實** 日英京發來電標云於 問戰爾英國體守局於 英なり 威 昨輪 W 執年傅 7 海 有写 萬船田 總 知城 自 連琿 循不 術方官不可 **光**柔碼亦歸該公司 領事復致告白 入票承辦 測 疆聲 相 土春 信云談 有七十八 否將源相 2 國 土まり 見 是 另有 事所也此及水 心陰 黑子之 皆 較區 神 盡戰 簭 來 在計 情萬 惟垂 軍學退致人 Ž 可 處所 納硝器人本報前程 英國 典途 略 漁 中之 煌 77 **■外**不部 外之例 K 蠹 外 萬人 鬼 知 與俄 地 必 事 彼仇勢屯 出之場自 該二船船 至吉 各報末 傅府發 得所不 旣兵 **灰田秦** 有 也 琳 千 | 財主権 遜 **令閱攻** 用利請其便 別城隊曾會 別城隊曾會 別城 牛狗其 政者 監禁艦 英人二 劚 **元之數云** 從敢 有異 於船 倭法原 爲 而舉 の行教法」ないます。 一般的東波至於時期が 一般的東波至於時期が Ä 中然 另 月繳的 京海 西本年 压 時 直派之 欲高 日俄 甲病數名 那與 電腦 一种其中所曾佛 大 兵彼 以此 敗音彼 登 在 典典 之且謂中日相持若聽俄人兼涉於其門是真鷸以未有人發難耳今者中日戰務已開俄國各日 處但德 力 日本大人 始此 h) | 級四萬二千元至於甲二級故悉本坡烟酒餉碣| M 道住港 正月趣計 の対象を 與中 访 叉 都 知無數 等牛 逃 云云此 核嶼而 朝 · 隻恐口 () 一名因 處查 自立 建 電勝 查談 嶼 决 加 Ż 報質 至七月底止其錫米配運出口者共有二十 將荷 尋船 灰 X 衆絶 音 雷之州 車 所而 T 乃 常 党 法之事我英向 言日 輕 蘭國家本年 有 敢 自歐 則 層何陽所 串 果糖 囊 曾 法圖 國 肆 浙 有旋 未爲之齒 無品 雠 京 不即 稱已 處踪等 拞 起 歓 則認 僅 能退 西 故 再跡有 權麗 海 而非有不甚事 憚 彩南京至於 因 內所有 化 輕肆 及而 海出 不 為完整 所出羔丕 巡事 二中 信者本月 來基爲護慎若非 其 馬 m 敢 徐家 邢 後彼 建其蠶 楷 及 在密於 方 東 腹 君永定 與其買受因 西 運英會 登 宇宙 訪知暫 風日來 则日 亞然高 誎 伯封若 至人人庭 睢 諸爲居 万時世 利吾欲洲向醒以逆楼即彼絶 始寄到 有不 切慮用之 非 清仍 五 人何未 本之不 之心 坡数新有 之故偕 + 承歸 重 編疑 **證料濟其此**邦 臘 發 H 萬相 * 豑 其殊所輯交 人 卢 取潘 將 Ħ 月后 城中 售中犯 叉坡船 蚌報 在 欲 網路大 着與英 有疑我 也 網 荷官 原 前 的承 在 傳養來 相咸 易引 佔從 有 傅 猫 於 4 車 X Ħ 8 E 持欲 H. 亚内 踞而 梅田 俱足 相憶 男 萬容九 此 敢 有 城柏 萬餉 軷 禁令放伸將其 漁高 世史 輕是之有為 電子 電子 電子 電子 電子 大 大 大 大 大 大 看 交也 高兼莫 英利 所 五 観さ亦 某牛 间本地 = 1 人魔 開此 當 できます。 倂 定 一人人 報事 賣者其 J 得得 之約 千担計 能 巳 利爲 竇 云云 由該 便 Ħ 酸盘 蚊 멼 也自 變耳口萬處公時英本遂 故為等里所法傳國以其 見電無 而暫 玉美 群

Ŧ

Ð

有為卓

期日行開船輪號源豐頭路枋墊

巴

愆

逄

É

開

W

黔囘

五.

關

保輸拜錄廓四日午英 再 7 逢 五 埈 點 1

澖 各 平 H 田 4 缶 H 4 H 拜 E H 拜

下由

四时 關 禮 往左

彻 商

棧更

處出 固啟 面大兹 麗起 凮 坐 大物加 之籠 *

相器 宜具牙 佈良 他取 如着 光鄉 西 年能 五精 月妙等 升人技 神歷 且遠 日更年 善最 不舒 百但間 九土可 內標 十油貯 四為土 科最 华然油 雜深 症前 大郎

新盡

普通

兹在 到 八斤箱 號答該 中 翸槔 散創 煎因 石在 館 於業 灰港 物所 街鐮 均有 便

易數 土運起 弟髂往 此便

所

鲁

1

本

鑳

丸藥生醫耶亞

體後大行六

对不洲海岭

幅

一銀英

籍

發

此元

書故

初號

發

文集

ż 元

要

發

明 不

中

Ā

為有用

指

不英

如

師每

初

湉

五目

中英如

妙腋華

語左

骬

铒

部

Ŧ.

五人

角

部英仰

語銀文枚

世銷典家

金銅集信

針板成任

備師起傳

板

九

年

月

堂

抛

球

傷華

粤

垣

首 Ш

無論

矛



THE BEST

Family Medicirae CURE SICK HEADACHE. CONSTIPATION,

Dyspepsia, Liver Troubles

EASY TO TAKE

PURELY VEGETABL

The delicate sugar-coating of Ayer's Pills dissolves immediately on reaching the stonach, and permits the full strength of coningredient to be speedly assimilated. As a cathartic, either for travellers or as a family medicine, Ayer's Pills are the best in

Prepared by Dr. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., U. S. A.

Every Dose Effective.

Beware of cheap imitations. The name—Ayer's Pills—is prominent on the wrapper, and is blown in the glass of each of our bottles.

The Singapore Dispensary, Ltd., General Agends for The Strell's

導消售

即即用滑此 魚 H 遍 布 路 之人 於精 有 噦 液 本 醫 亦 九 該生 宜 成 + 题名 其 宜肝 年 而 佨 用 -得頭不 神 可 有 本 至 刨 4 宜化 万神 弫 Į 此 聊

所歐 最妙 特用

犎

字. 行

H

堅製之理坡

所向

E.

標

4 商 延

113

智 17

L 想

異物貯衢 **美常料銀生本福**

答名

I

67

極

亦此

有

而 五

此

目呼 Ħ

末月 三 十 內 大英 It 千八 13 大荷 九 7 月 B M 島出自 投 部君有欲承辦者謂○敬者故歡將一千八 荽 年 百九 加 11 兀 月廿 往 五 四號 校 年 即 八禮 附 拜 當确於西本年 告期横

+ drii; Ħ. Ĭ خ 大荷 加地 1.E. 4 た 前路轉 前 (iii 確認 欲輪 買家領 招领 可肉 也 塞招 投 特此 M 净 屠安的 流鹽 **凌**岛台 告入告 口白 賣兀 28 彖月 英誉〇一之敬 內 **元 及 抽** 暗當 十收西 四年七 并 胡本 收 税鳥 金 日珺 礁 宿禮前 确拜萬 巴華 蘭踏 駐井 IL. 金 砺 万 将打 大荷 所列各加 君 領 欲碡 官 充坤士 着甸加爾希勝 殷如政拿 那

看

有欲

717

八

百

九

此百四 贫出来 投 四九年 1 故 松 取得 4 見 荷 五條 ガ 值加 出 七曲 英酒 百 E 年 月 + 號碼 蘭所 出列 投勿 建里 蔣清 七各色 碼 欲 儘 万 大荷 **特** 的此 此酒碼各 结 佈碉 此定 塞 確於 當 肉 豉 西 僅 承千

十鳥 五兀卧 年月業 年 成分 九千兼的人 八承華荷 [华九千年] 五十八七十 百月 廿年九升 十五期 载 五 之 五年禮 期及拜的 以千 百九 五當千 日承八 辩者 加 期 到均開該無列 **處不可** 好如 相 人 可賭鴉充 也稀片而

無爺除 英亿 初後 田到州 報必助良 维 堂仙 14 院門 於二月間 月 Ŧ 月 間 偶 治 門 一 百 廿 十 機器 九 記年各色人 八服 塘疾 清 福雕 光上 **岩**稱堂紅 爾脈新經 紹二十 肉 4 四月升

子關痛

治不

軍多

म

固

医溶何

識魚先如

此生先

良效

子

醫

徳力

大

荷

領事官

刺惟 幸

那

融

一百

봻 司

有千九

年

此在中

使

頭 VIII 先遠君 此甚法前法。 忘云耳 生厚恩 廢予遍買 子襲摩求外 特出的獨端 中洋 极以就出升西惠 數後 醫平餘 在緒 天不泉年醫 晏二 下 兩中蒙無兼 無月外先 惠 端無生 街年 **库疾此治效十** 喘愈良愈客餘 六牆 樹芬沈 表一次表 謹日 **梅後生梓時** 避吳 丽 吳食 不先 術 下 萬 蘭

內 被競響 瀾 場其係 開沽司 此會於 餌 灣知酒祭 成玉爾其係 加 此起哲有酒在法六

售發率強鹽萬寧利卑

者本

四年行

ma

製萬

通關

行他

歐層

母稱

佳

4

洲 最

至

缴故

馳名

與遐

其酒

4

本 造

沽

老

吉可行

向 特

行門與此

便用

來乙洋行議

啟

錦運

兌 池

凡鐘來 Th 之 味異 常庄蘭

至佈 葛 致事祈憫 此 明 Ŀ 士兄 本 公司 君賜 弟 列

九 里

tinks 本渣 月旬 74 說 行 圳 華本月廿 緻 者故有 四日 即 何 能抵 渣 火船 **顺上落客** 名 示生 貨畢 大有 卽 展 千 輪往 五 百 港等 七 墩於 虑 西本月十 看有欲附貨搭客者騎至本行相商爲望 五 就 即 華 本月十 五 Ħ 由網 刺 读 盤 古打 洋 起程定於西 行 韉

夾 千八郎 百 九十 24 年八 月十 Ā 大清 光 緒二十 年七 月十 Ā H

| 葉華 洲 願料 柱 無涉 其自 /而葉聲: 年七月十五日 車水大 汾退 日間 馬 切出 往即路 來數 第 百肉百 亦人五 八鄧秀忠郡2十三號門第 惟鄧 駤 手是 朏 間 緝羣葉與記 不千 魔 安堂 廣安堂之事先此 **禁尼原係的** 受野定 堂 於 忠 明免滋: 本 鄧 見二十日 安堂 緝 羣 葉 舆 鄧 交記 秀 忠 嗣後廣安堂 緝 羣 堂生 葉 與 理 記 盈創 虧今 啟 糖葉 與華 退柱

華

柱

24

人

同

股志

圖

駐 业 緒二十 M 徳 力 夭 荷 翩 W. 途 領 事 官告 白) 敬者 大英 4 家 欲 百九 将 本 年 所出之羔 了四 **工在蘇門 苔納南境之巴** 駐紮 荷東 高期地 方拍 良 金的 賣凡 領 專 官 到 **智**性仕 育 那 告欲

示 概 烟主莪五恐實 之兹務拿期將於宜 掛其 賭 年爾蘭然等莪 勝姓如實 及年爾 詳 如有欲承世 如有欲承世 則 須紙碼 各西里淡碼一三 掛 細 可 外将如此 情 自 勝畦如招 列股第码 形 係賓開千美承地列八日 煮籠 里欲 承 者 月承烟 不烟岳 包承的外外 准有其以 祈 各 方如 百國 政作碼 九十四年 至 第一之 魏 此示 左 司 何 本 或生 嘞 八及掛 辦理 更條 查 兹 須 甲 百 當 年 Ò 逐 璦 詢 **污將列九碼與實為 合第而十**亦刺添廳 將於 華 便得特 一**列**明如奇入之關 三個月以爲保 知三個月以爲保 知 能管賣與人物 爲 請 以何第 宜 一年辦 境開 此 桥设 百司 ---人之縣各定財物作為條與第四份 用如 政之 Z 掛催而 左 核 四 百鳴華家九此八歌 間係 或勝止 心十五 心 此碍像系 小月十六日 為保持 並用 有南有烟 能店產暴蘇價的烏飾 則每人 汽碼 詳疑菜之丹府 月 方年系 躍掛群然 各宜购用值 有 兩計 各 宜陽群其可爾至 無卑利 質 観刺男內福 錣 理慎無觀室刃 1至四個月之倫 1至四個月之倫 1年 乗取之權に ·以自行 競技領海 一元七 方ろろ 任 im 閣室切り 煮賣 明人 角秤 各 方 官署 錢烟以 膏 由國 之權 計 切翻額 封 便固姓十八一里你 悉其名五百千三商 千便 一千八百九十四七月四 世名住址如承克 一千八百九十七年一载之期 八百九十七年一载之期 八百九十七年三载 八百九十七年三载 八百九十七年三载 八百九十六年 八百九十六年 八百九十六年 八百九十六年 八百九十六年 八百九十六年 大英原國家核 的招 占 ٨ 有人 至於 煮礦 商 賣 准家 有 口 該 煙 八如亦百欲能 膏其 權烟 掩 戴年舉知 月取瞬餉 A 大之權任由 財政 東刺現任 地 內其 斯入之票務 一一一八百九十 一一八百九十 一一八百九十 一一八百九十 t 九再作可 さー刺 悉 年示 十知按將每 四其 係 此粒礙 主 碉 在 西南 年群 Λ 須 及吉 八細 繳 民 税甘隆千 合須卑十内 股 年 利 七 以 之 月情 鸖 家 定銀 人 七以充 一形 年憑此 胡傳 頁 裁收儹蛐蛐 八 加方 三選碼 可宜招元椒賈 能 示得更者為之數擇 老示向將承顧山

粝 等一體知 大英欽命 好 Å 告烟雕 常 と格 知恐 須 惧 **亦可益酶** 恐病 低湯 坡輔 及等 投 交解製 **夜**輔敬 新教 教 教 教 人 之戲 月十三日 延 年料 相 縮神 票司 磚 司 强 团 **一并有跌打** 躍克 其役招 畫 者其 某 愼 項 一規能が、一般を受ける。一般を表現である。一般を表現である。 告白 臘辦 九跌 切 療 網 一 年 0 取 示其形八國 者故欲 私 票除百家 英亦拜十在 須外四 千領毎年羅 八取日鳥鳥 齊 百九伊 上 兀民 午 月嶼 十 附 館 起至下 之格 十二中縣十探 糖下 各地 概起即紅 填寫方 至下午 華石 興寫方能投遞至於藥取之半下午四點 鐘止均可到蘇華本年七月二十日以前送華本年日以前送 + 1 街門 君百 就能 荷倉計 牌四 承五 + 線辦年 カ 者之 就尊潔 新光脚 事請賭 送用 之鬱 官如碼 巨覇腫 交爲 期 權 前當 任司本此 豪 由署署示 祝移病 那往碉 以仲商 告投 韵 職步 白買屠 問 重選民 可家

籄

高

者 信

得

之説

ia

m

國

刵

爭區

祭

合其餘

切群

Ħ 宜

踢向

諭地

明包

財

幯

效

各種

寄

售 家

有

石架財信

跌

打

袪

風 鉄

去濕

打止痛散并自辦安南白鹽發客電去濕滋補藥酒發售無論跌打損傷

風

酶有

玉服

即

初

風

大水水膏

貨機 力大 西 年實際事 末枢 有不能 Ł Ħ 號即 月二十 日樹大 拜亞 四 在及 高其 打 刺惹

盘

惋

R.

特肉 此碼

侨及

和烙標出取 銀貨酒

大清光緒

河高岛公司题 中心华至月十一

B

大清光高 經分混新 九年九 四月十二年 定 堪認到 佈 極即購獲 能有知识的 壓能 F. 家 船 日月 黎斷有點近來加不人再開聯

錫食假行有發

標再到定恥其 郷此請於こ酒

不行樽假

日能和木雷兹程販明也本將

等往即內行網 謝加鎮顯

花鑰匙印

處其

嶼酒本酒徒

冒核無售

甚

住

八十大號

明剛也詳行前是

TO BE HAD OF ALL WINE

濟香濃郁醇 環主好萬篇 湖 窓臨沽買 是测辨 八十八年六月二 **胸**至有美可 家此能無令 談響標

迦 發



五 明碼也洋行

啟

至宜狗君疾神不潤士聯鑿敬本與頭光病關惟到斗名英者 取諸庶應用君不細 保養器等 之幣牛粉

出 售

品

其實係自 其實係 有 其實際 系 近 有 自 動 形 。

本思

生之道

諸 君 語 品 語 語 語 者 音 音 音 音

施大以

作日混 可

1.4

情感可景圖

牌之內

名

H

間 始 祭 株 大 秋 包 英君 千字計 部區 間似 Fi. **獨**易 認也

選挙也へ司 1語爲郷器帯 型 九此衛 致 **數** 數 心公司

丛

售

並爲方此響 大君牌 惠顧者 新年即所 玉洁

解故特為問題

一月廿八點

明婚也洋行職

嗷

弘 保而業 能於個 **避火且其** 所以爲 B. 離湖自 至 断本

有复劣之分至於名廚大小 不一而價值別約一百元至 不一而價值別約一百元至 不一而價值別約一百元至 之鐵腳實為前沒有果木 之鐵腳實為前沒有

| 戦等所 必須 有之 有 人已

Malacca Street, Singapore. Printed and Published by SEE EWE LAX, at the "LAT PAU